



Ministerstvo výstavby a regionálneho rozvoja SR  
Odbor riadenia pomoci pre Bratislavský kraj



## MANUÁL PRE INFORMOVANIE A PUBLICITU OPERAČNÉHO PROGRAMU BRATISLAVSKÝ KRAJ



## Všeobecné pravidlá informovania a publicity

Podľa článku 8 Nariadenia Komisie (ES) č. 1828/2006 (ďalej aj „Nariadenie Komisie“) je **každý prijímateľ** zodpovedný za zabezpečenie informovania verejnosti o pomoci, ktorá mu bola poskytnutá z fondov EÚ a to formou **definovaných opatrení**, ktoré si podľa typu investície vyžadujú rôzne spôsoby realizácie, konkrétnie:

- 1) Investície do infraštruktúry, stavebných činností príp. financovanie dlhodobého hmotného majetku s celkovou výškou nenávratného finančného príspevku na projekt vyššou ako 500 000 EUR vyžadujú:
  - a. Inštaláciu veľkoplošnej reklamnej tabule (panela)
  - b. Inštaláciu trvalej vysvetľujúcej tabule (pamätnej dosky)
- 2) Pri projektoch financovaných z ESF a v odôvodnených prípadoch tiež u projektov financovaných z ERDF alebo KF musí prijímateľ zaistiť, aby účastníci takýchto projektov boli informovaní o tom, že realizovaný projekt je v rámci daného OP spolufinancovaný z príslušného fondu. Každý dokument, vrátane prezenčných listín a certifikátov o absolvovaní aktivity a iné dokumenty týkajúce sa projektu musia obsahovať vyhlásenie, že dany OP bol spolufinancovaný z ESF príp. z ERDF alebo z KF.

V prípade vzdelávacích a iných aktivít počas celej doby odporúčame na mieste realizácie aktivít projektu inštalovať **informačnú tabuľu (plagát)**.

**V článku 9 Nariadenia Komisie sú definované technické charakteristiky opatrení v oblasti informovania a publicity:**

1. Znak Európskej únie v súlade s grafickými normami definovanými v prílohe I Nariadenia Komisie a odkaz na Európsku úniu,
2. Odkaz na príslušný fond, z ktorého sa spolufinancuje projekt: pre ERDF: „Európsky fond regionálneho rozvoja“,
3. Vyhlásenie, ktoré vyberie riadiaci orgán a v ktorom je zdôraznená pridaná hodnota intervencie Spoločenstva, uprednostňuje sa heslo: „Investícia do vašej budúcnosti“.

V prípade malých propagačných predmetov sa body 2. a 3. neuplatňujú.

## Pravidlá pre používanie informačných opatrení

Podľa článku 8 Nariadenia Komisie je prijímateľ zodpovedný za informovanie verejnosti o podpore zo ŠF a KF, ktorá mu bola poskytnutá, pričom opatrenia na informovanie verejnosti musia zahŕňať minimálne prvky uvedené v článku 9 Nariadenia Komisie a sú realizované nasledovnými formami:

### Veľkoplošná reklamná tabuľa (panel)

Od začiatku fyzickej realizácie aktivít projektu a počas celej doby realizácie aktivít projektu prijímateľ zabezpečí vyvesenie **veľkoplošnej reklamnej tabule (panela)** na mieste realizácie aktivít projektu, ktorý spĺňa tieto podmienky:

- 1) celková výška NFP na projekt presahuje 500 000 EUR,
- 2) projekt slúži na financovanie infraštruktúry a stavebných činností.

Povinnosťou podľa článku 8 Nariadenia Komisie je umiestňovať veľkoplošnú reklamnú tabuľu (panel) na dobre viditeľnom mieste realizácie aktivít projektu. Odporúčame inštalovať ju na dobre viditeľnom okraji komunikácie alebo ako označenie objektu realizácie aktivít projektu.

Na veľkoplošnej reklamnej tabuli (paneľi) musia byť minimálne uvedené údaje – **technické charakteristiky** definované v článku 9 Nariadenia Komisie, ktoré poukazujú na spoluúčasť Európskej únie, ktoré zaberajú najmenej 25 % plochy tabule (paneľa). Tieto informácie pozostávajú zo:

1. Znak Európskej únie v súlade s grafickými normami definovanými v prílohe I Nariadenia Komisie a odkaz na Európsku úniu,
2. Odkaz na príslušný fond: pre ERDF: „Európsky fond regionálneho rozvoja“, odporúčame k odkazu doplniť text vysvetľujúci spoluúčasť EÚ: „Tento projekt je spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.“,
3. Vyhlásenie, ktoré vyberie riadiaci orgán a v ktorom je zdôraznená pridaná hodnota intervencie Spoločenstva, uprednostňuje sa heslo: „Investícia do vašej budúcnosti“,
4. Druh a názov projektu,
5. Informácia o dátume začatia a dátume skončenia realizácie aktivít projektu,
6. Logo operačného programu a názov riadiaceho orgánu,
7. Odkaz na internetovú stránku riadiaceho orgánu ([www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)) a internetovú stránku Operačného programu Bratislavský kraj ([www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)).

Článok 5 Nariadenia Komisie (ES) č. 1828/2006 zdôrazňuje, že v rámci realizácie projektov spolufinancovaných z fondov EÚ musí byť zaistená široká publicita OP v nadväznosti na výšku spolufinancovania z príslušného fondu. Veľkosť veľkoplošnej reklamnej tabule (paneľa) odporúčame prispôsobovať podľa výšky spolufinancovania z príslušného fondu **minimálne však od rozmerov 250 x 150 cm**.

#### Príklady záväzných grafických štandardov veľkoplošnej reklamnej tabule (paneľa):



<p>Druh a názov projektu:</p>	
	Foto
Dátum začatia realizácie projektu:	
Dátum skončenia realizácie projektu:	
 <p><a href="http://www.opbk.sk">www.opbk.sk</a></p> <p><b>OPBK</b> operátor program bratislavský kraj</p>	
<p><b>Investícia do vašej budúcnosti</b></p>  <p>MVRR SR MINISTERSTVO VENDEŇSKÝCH A REGIONÁLNEHO ROZVOJA SLOVENSKÉJ REPUBLIKY</p>   <p>www.build.gov.sk</p>	
<p>Tento projekt je spoločne finančovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.</p>	

**Záväzné grafické predlohy v elektronickej podobe sú prijímateľom dostupné na internetovej stránke [www.opbk.sk](http://www.opbk.sk) v sekcií Publicita zo strany prijímateľa.**

Ked' sa realizácia aktivít projektu ukončí, veľkoplošnú reklamnú tabuľu (panel) najneskôr do 6 mesiacov od ukončenia realizácie aktivít projektu nahradí **trvalá vysvetľujúca tabuľa**. Pokiaľ je trvalá vysvetľujúca tabuľa oprávneným výdavkom, prijímateľ je povinný umiestniť trvalú vysvetľujúcu tabuľu pred ukončením realizácie aktivít projektu.

### **Trvalá vysvetľujúca tabuľa (pamätná doska)**

**Najneskôr do 6 mesiacov od ukončenia realizácie aktivít projektu** prijímateľ zabezpečí inštaláciu **trvalej vysvetľujúcej tabule (pamätej dosky)** na viditeľnom mieste a v dostatočnej veľkosti, ktorá splňa tieto podmienky:

- 1) celková výška NFP na projekt presahuje 500 000 EUR,
- 2) projekt spočíva vo financovaní dlhodobého hmotného majetku alebo vo financovaní infraštruktúry alebo stavebných činností.

Povinnosťou podľa článku 8 Nariadenia Komisie je umiestňovať trvalú vysvetľujúcu tabuľu (pamätnú dosku) na dobre viditeľnom mieste realizácie aktivít projektu a v dostatočnej veľkosti. Odporúčame inštalovať ju napr. na novopostavených či zrekonštruovaných objektoch, ktoré sú prístupné širokej verejnosti (inštitúcia, budova, školiace stredisko, cesta, objekt slúžiaci na podnikanie atď.), tak aby nenarušila ráz a charakter projektu s ohľadom predovšetkým na historické a stavebné prvky.

Na trvalej vysvetľujúcej tabuli (pamätnej doske) musia byť uvedené minimálne tieto údaje – **technické charakteristiky** definované v článku 9 Nariadenia Komisie, ktoré poukazujú na spoluúčasť EÚ a zároveň **informácie o druhu a názve projektu**, ktoré zaberajú najmenej 25% plochy tabule (dosky). Tieto údaje pozostávajú zo:

1. **Znak Európskej únie** v súlade s grafickými normami definovanými v prílohe I Nariadenia Komisie a **odkaz na Európsku úniu**,
2. **Odkaz na príslušný fond**: pre ERDF: „Európsky fond regionálneho rozvoja“, odporúčame k odkazu doplniť text vysvetľujúci spoluúčasť EÚ: „Tento projekt bol spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.“,
3. **Vyhľásenie**, ktoré vyberie riadiaci orgán a v ktorom je zdôraznená pridaná hodnota intervencie Spoločenstva, uprednostňuje sa heslo: „Investícia do vašej budúcnosti“;
4. **Druh a názov projektu**,
5. Logo operačného programu a názov riadiaceho orgánu,
6. Výška poskytnutého príspevku (uvedie sa výška NFP).

Článok 5 Nariadenia Komisie (ES) č. 1828/2006 zdôrazňuje, že v rámci realizácie projektov spolufinancovaných z fondov EÚ musí byť zaistená široká publicita OP v nadväznosti na výšku spolufinancovania z príslušného fondu. Trvalá vysvetľujúca tabuľa (pamätná doska), v zmysle článku 8 Nariadenia Komisie má byť inštalovaná v dostatočnej veľkosti. Preto odporúčame jej veľkosť prispôsobovať podľa výšky spolufinancovania z príslušného fondu a to v rozmeroch **minimálne 20 x 30 cm**.

**Príklady záväzných grafických štandardov trvalej vysvetľujúcej tabule (pamätnej dosky):**

Druh a názov projektu:

Výška poskytnutého príspevku:



Investícia do vašej budúcnosti



Tento projekt bol spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

Druh a názov projektu:

Výška poskytnutého príspevku:



Investícia do vašej budúcnosti



Tento projekt bol spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

Záväzné grafické predlohy v elektronickej podobe sú prijímateľom dostupné na internetovej stránke [www.opbk.sk](http://www.opbk.sk) v sekcií Publicita zo strany prijímateľa.

## Informačná tabuľa (plagát)

**Podľa článku 8 Nariadenia Komisie pri projektoch financovaných z ESF a v odôvodnených prípadoch tiež u projektov financovaných z ERDF alebo KF,** musí prijímateľ zaistiť, aby účastníci takýchto projektov boli informovaní o tom, že realizovaný projekt je v rámci daného OP spolufinancovaný z príslušného fondu. **Každý dokument,** vrátane prezenčných listín a certifikátov o absolvovaní aktivity a iné dokumenty týkajúce sa projektu musia obsahovať vyhlásenie, že daný OP je spolufinancovaný z ESF príp. z ERDF alebo z KF.

V prípade vzdelávacích a iných aktivít počas celej doby ich realizácie odporúčame na mieste realizácie aktivít projektu inštalovať **informačnú tabuľu (plagát)**, ktorý by okrem údajov definovaných v článku 9 Nariadenia Komisie informoval o druhu a názve projektu, pričom tieto informácie by zaberali minimálne 25 % plochy informačnej tabule (plagátu).

Informačnú tabuľu (plagát) odporúčame umiestniť na dobre viditeľnom mieste realizácie aktivít projektu, ktoré je prístupné širokej verejnosti alebo v prípade vzdelávacích aktivít na mieste ich samotnej realizácie (napr. v školiacom stredisku, školiacej miestnosti, na novopostavených či zrekonštruovaných objektoch, v inštitúcii, budove, v objekte slúžiacom na podnikanie, na strojoch atď.).

Prijímatelia musia zabezpečiť informovanie verejnosti o tom, že realizovaný projekt je v rámci daného OP spolufinancovaný z príslušného fondu. Tieto povinné informácie, ktoré má prijímateľ verejnosti poskytnúť môžu byť v rámci inštalácie informačnej tabule (plagátu) doplnené aj o údaje – **technické charakteristiky** definované v článku 9 Nariadenia Komisie, ktoré poukazujú na spoluúčasť Európskej únie a zároveň o **informácii o druhu**

**a názve projektu**, ktoré odporúčame, aby zaberali najmenej 25 % plochy informačnej tabule (plagátu). Tieto informácie pozostávajú zo:

1. **Znak Európskej únie** v súlade s grafickými normami definovanými v prílohe I Nariadenia Komisie a **odkaz na Európsku úniu**,
2. **Odkaz na príslušný fond**: pre ERDF: „Európsky fond regionálneho rozvoja“, odporúčame k odkazu doplniť text vysvetľujúci spoluúčasť EÚ: „Tento projekt je spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.“,
3. **Vyhlásenie**, ktoré vyberie riadiaci orgán a v ktorom je zdôraznená pridaná hodnota intervencie Spoločenstva, uprednostňuje sa heslo: „Investícia do vašej budúcnosti“,
4. **Druh a názov projektu**,
5. Informácia o dátume začatia a dátume skončenia realizácie aktivít projektu,
6. Logo operačného programu a názov riadiaceho orgánu,
7. Odkaz na internetovú stránku riadiaceho orgánu ([www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)) a internetovú stránku Operačného programu Bratislavský kraj ([www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)).

Článok 5 Nariadenia Komisie (ES) č. 1828/2006 zdôrazňuje, že v rámci realizácie projektov spolufinancovaných z fondov EÚ musí byť zaistená široká publicita OP v nadväznosti na výšku spolufinancovania z príslušného fondu. Odporúčame informačnú tabuľu (plagát) inštalovať v rozmeroch **minimálne 20 x 30 cm**.

**Príklady záväzných grafických štandardov informačnej tabule (plagátu):**

Druh a názov projektu:

Dátum začatia realizácie projektu:

Dátum skončenia realizácie projektu:

[www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)



[www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)



Tento projekt je spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

Foto

Foto

Foto

Druh a názov projektu:

Dátum začatia realizácie projektu:

Dátum skončenia realizácie projektu:

[www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)



Investícia do vašej budúcnosti



[www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)

Tento projekt je spoločne finančovaný Európskou úniou z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

Druh a názov projektu:

Dátum začatia realizácie projektu:

Dátum skončenia realizácie projektu:

[www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)



Investícia do vašej budúcnosti



[www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)

Foto

Foto

Druh a názov projektu:

Dátum začatia realizácie projektu:

Dátum skončenia realizácie projektu:

[www.opbk.sk](http://www.opbk.sk)



Investícia do vašej budúcnosti



[www.build.gov.sk](http://www.build.gov.sk)

Tento projekt je spoločne finančovaný Európskou úniou z prostredkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja.

**Záväzné grafické predlohy v elektronickej podobe sú prijímateľom dostupné na internetovej stránke [www.opbk.sk](http://www.opbk.sk) v sekcií Publicita zo strany prijímateľa.**

## **Pokyny pri výrobe propagačných a informačných predmetov a dokumentov**

Podľa článku 8 Nariadenia Komisie musí prijímateľ zaistiť, aby verejnosť bola informovaná o tom, že realizovaný projekt je v rámci daného OP spolufinancovaný z príslušného fondu. Pri výrobe rôznych informačných a malých propagačných predmetov (malé reklamné predmety) ako aj dokumentov vyrábaných v súvislosti s realizáciou schváleného projektu je **povinnosťou prijímateľa** podpory podľa tohto článku **zabezpečiť informovanie verejnosti umiestnením znaku Európskej únie**, ktorý je v súlade s grafickými normami definovanými v prílohe I Nariadenia Komisie a **odkazu na Európsku úniu** na konkrétnom predmete.

Malými propagačnými predmetmi sa rozumejú predmety propagačného, reklamného a informačného charakteru, ktorých veľkosť je do 15x15 cm vrátane, váha predmetu je nižšia ako 1,5 kg vrátane a obstarávacia cena predmetu je nižšia ako 100 EUR vrátane. Pri definovaní týchto predmetov musia byť súčasne splnené minimálne dve z uvedených kritérií, pričom jedným z nich musí byť cena.

Vzhľadom na článok 8 Nariadenia Komisie, ktorý definuje zodpovednosť prijímateľov vo vzťahu k informačným a komunikačným opatreniam pre verejnosť a zodpovednosť prijímateľov vhodným spôsobom informovať verejnosť o pomoci, ktorá im bola poskytnutá z fondov EÚ, odporúča RO OPBK prijímateľom aj potrebu uvedenia spoluúčasti EÚ i vtedy, keď sa prijímateľ rozhodne inštalovať iné reklamné panely a pamätné dosky, príp. keď sa rozhodne vydáť publikácie alebo iným spôsobom zabezpečiť publicitu projektu.

# Pokyny na vytvorenie znaku EÚ a vymedzenie štandardných farieb



Vlajka EÚ nie je len symbolom Európskej únie, ale je aj symbolom európskej jednoty a identity v širšom zmysle slova. Kruh zlatých hviezd predstavuje solidaritu a harmóniu medzi občanmi Európy. Počet hviezd nezodpovedá počtu členských krajín. Hviezd je dvanásť, pretože toto číslo symbolizuje dokonalosť, celistvosť a jednotu. Vlajka sa teda nebude meniť ani po ďalšom rozšírení EÚ. Vlajka EÚ slúži na označenie spoluúčasti EÚ pri realizovaní projektu a všetkých aktivít s ním súvisiacich. Je súčasťou všetkých publikačných, informačných, hmotných i nehmotných materiálov, týkajúcich sa pomoci zo štrukturálnych fondov EU.

Dôraz je kladený na dodržiavanie jednotnej vizuálnej podoby. Táto časť pomôže užívateľom pri správnej reprodukcii európskeho znaku. Obsahuje pokyny, ako znak vytvoriť a definíciu štandardných farieb.

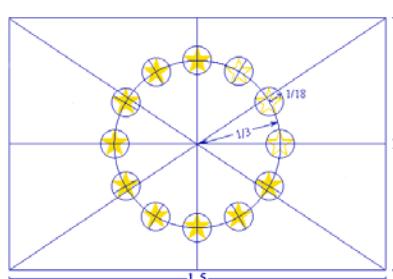
## Opis symbolov

Na pozadí modrej oblohy dvanásť zlatých hviezd v kruhu, ktoré predstavujú úniu európskych národov. Počet hviezd je nemenný, pričom dvanásť symbolizuje dokonalosť a jednotu.

## Heraldický opis

Na azúrovom poli kruh z dvanástich zlatých hviezd, pričom ich cípy sa nedotýkajú.

## Geometrický opis



Znak má tvar modrej obdĺžnikovej vlajky, ktorej šírka je jedenapokrát dlhšia ako výška. Dvanásť zlatých hviezd je rozmiestnených v rovnakých vzdialenosťach na neviditeľnom kruhu, ktorého stred je priesčníkom uhlopriečok obdĺžnika. Polomer kruhu sa rovná jednej tretej výšky vlajky. Každá z hviezd má päť cípov, ktoré sú umiestnené po obvode neviditeľného kruhu, ktorého polomer je jedna osemnáština z výšky. Všetky hviezdy sú vo zvislej polohe, t. j. jeden cíp kolmo a dva cípy v pravom uhle so sťažňom vlajky. Kruh je usporiadaný tak, že hviezdy sú položené ako číslice na hodinovom ciferníku. Ich počet je nemenný.

## Regulačné farby

*Znak má tieto farby:*

PANTONE REFLEXNÁ MODRÁ na ploche obdĺžnika;

PANTONE ŽLTÁ pre hviezdy.

L 371/44 SK Úradný vestník Európskej únie 27. 12. 2006

## Štvorfarebný postup

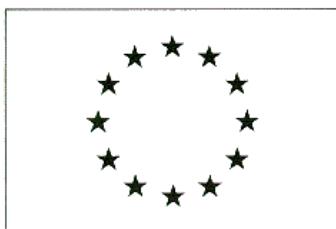
Ak chcete použiť štvorfarebný postup, znova vytvorte tieto dve štandardné farby použitím štyroch farieb štvorfarebného postupu. Farbu PANTONE ŽLTÁ získame použitím 100 % „Process Yellow“. PANTONE REFLEXNÚ MODRÚ získame zmiešaním 100 % „Process Cyan“ a 80 % „Process Magenta“.

## Internet

Na internetovej palete PANTONE REFLEXNÁ MODRÁ zodpovedá farbe RGB:0/0/153 (šestnástkovovo: 000099) a PANTONE ŽLTÁ farbe RGB:255/204/0 (šestnástkovovo: FFCC00).

## Monochromatický reprodukčný proces

Ak používate čieru farbu, orámuje obdĺžnik čierou čiarou a hviezdy vytlačte čierou farbou na bielom pozadí.



Ak používate modrú farbu (Reflexná modrá), použite ju na 100 % a hviezdy sú reprodukované v bielom negatíve.



## Reprodukcia na farebnom pozadí

Ak nemáte inú možnosť ako použitie farebného pozadia, orámuje obdĺžnik bielym pruhom so šírkou, ktorá sa rovná 1/25 výške obdĺžnika.

## Príklady nesprávnej reprodukcie



Znak je prevrátený.

Hviezdy nie sú vyrovnané.

Hviezdy sú nesprávne umiestnené do kruhu, musia byť rozložené tak, ako hodiny na ciferníku.

(Platné špecifikácie nájdete aj v manuáli EÚ na internetovej adrese:  
[http://www.europa.eu/abc/symbols/emblem/graphics1\\_sk.htm](http://www.europa.eu/abc/symbols/emblem/graphics1_sk.htm))